



### TẦM NHÌN

Trở thành một tổ chức hàng đầu trong lĩnh vực giáo dục - đào tạo xuyên suốt từ bậc mẫu giáo đến dự bị đại học, kết hợp những giá trị Phương đông với nền giáo dục quốc tế nhằm đào tạo ra những công dân toàn cầu.

### SỨ MỆNH

Cung cấp những chương trình giáo dục chất lượng cao trong một môi trường học tập sáng tạo và thử thách. Luôn cập nhật, đổi mới và áp dụng những phương pháp sư phạm tiên tiến để tạo niềm say mê học tập lâu dài của các em học sinh.

### NỘI DUNG BẢN TIN

- Thông tin từ Hiệu trưởng
- Thông tin từ thầy Hiệu phó
- Thông tin từ Hội học sinh
- Thông tin từ cô Kelly về tuần lễ đọc sách
- Thông tin từ thầy Reywell
- Thông tin từ Hiệu trưởng Chương trình Việt Nam
- Các sự kiện trong tháng

### Thông điệp từ Hiệu trưởng

Kính gửi Quý phụ huynh,

Chào mừng Quý vị đến với Bản tin tháng 11 của trường Quốc tế Singapore tại Ciputra. Đây là một tháng đầy bận rộn với nhiều sự kiện. Học phần 2 bắt đầu vào ngày 9 tháng 11 và các giáo viên đang tích cực hướng dẫn cho việc học của từng học sinh. Do khối lượng kiến thức khá nhiều nên các em học sinh đang được các thầy cô giáo chuẩn bị thật tốt cho kì thi hết học kì Một vào tháng 1 sắp tới.

Chúng tôi đã tổ chức mừng “Ngày Nhà giáo” vào ngày 20 tháng 11 vừa qua,. Thật vui khi có thể gặp gỡ các Quý vị Phụ huynh, Quý vị đã cùng chúng tôi chúc mừng đội ngũ giáo viên nhà trường, những người ngày ngày dạy dỗ các em học sinh và giúp các em đạt được mục tiêu học tập của mình. Người thầy là một phần quan trọng trong cuộc đời của mỗi người. Họ chỉ cho chúng ta con đường đúng đắn để trở thành một con người tốt hơn, một công dân tốt hơn. Họ dạy chúng ta cách đương đầu với những khó khăn, thử thách của cuộc đời và vượt qua nó dễ dàng hơn. Ngày nhà giáo được tổ chức tưng bừng ở nhiều nơi trên thế giới. Ngày này được dành riêng cho các thầy cô giáo, người đóng một vai trò quan trọng đối với các em học sinh. Tôi xin cảm ơn Quý vị đã giúp chúng tôi chúc mừng các thầy cô giáo của SIS @ Ciputra trong dịp vừa qua.

Tôi mong rằng mỗi phụ huynh sẽ sắp xếp thời gian để giúp các em luyện đọc tại nhà. Nghiên cứu đã chỉ ra rằng các em học sinh có sự khuyến khích của bố mẹ trong việc đọc sẽ học tốt hơn tại trường và đạt



Tiết mục biểu diễn của học sinh lớp 1, 2 Song ngữ nhân ngày Nhà giáo Việt Nam



Nhà trường tổ chức Ngày Nhà giáo Việt Nam



Thầy Mustafa Fazal, Phó Hiệu trưởng

điểm cao hơn. Cách luyện tập tốt nhất là phụ huynh đọc cho các em mỗi tối. Phụ huynh có thể khuyến khích các em đọc cho bố mẹ nghe vài trang, sau đó hãy ngừng lại và quý vị hãy cùng trò chuyện với các em, hỏi về những gì các em vừa đọc. Quý vị hãy giúp các em hiểu câu chuyện và có thể kể lại những điều các em vừa đọc. Điều này không chỉ giúp chính các em mà còn tạo cho phụ huynh và học sinh khoảng thời gian quý báu bên nhau cùng những kí ức khó quên.

Chúng tôi hi vọng Quý phụ huynh sẽ tìm thấy nhiều thông tin về Hội học sinh, chương trình học, kiểm định chất lượng WASC trong bản tin tháng này. Nếu Quý vị có bất kỳ thắc mắc nào, xin vui lòng liên hệ với tôi hoặc giáo viên lớp.

Nhà trường xin trân trọng cảm ơn sự ủng hộ của Quý vị.

Hiệu trưởng  
Dwayne Lehman.

#### **Thông tin từ Thầy hiệu phó**

Tên tôi là Mustafa Fazal và tôi đến từ Singapore. Tôi rất hân hạnh khi được công tác tại Trường Quốc tế Singapore, Ciputra, Hà Nội .

Tôi tin rằng "Dạy học là một sứ mệnh cao cả " – Đây là nghề khai sáng tâm hồn và truyền lửa cho học sinh. Trước hết tôi khẳng định rằng tôi là một giáo viên và sẽ mãi là một giáo viên dù hiện nay tôi đang làm việc với vai trò quản lý hành chính tại trường. Tôi vinh dự khi được giảng dạy các giáo trình của Singapore trong những năm đầu công tác và hiện tại, tôi là một thành viên trong Ban lãnh đạo của trường Quốc tế Singapore.

Tôi có 16 năm kinh nghiệm với vai trò là một giáo viên tiếng Anh và giáo viên môn Khoa học Nhân văn ở các cấp: Tiểu học, Trung học cơ sở và Cao đẳng tại Singapore và các quốc gia khác trên thế giới. Sau nhiều năm giảng dạy tại các trường Quốc tế Singapore ở Indonesia và Campuchia và 5 năm làm việc với vai trò Phó hiệu trưởng và Hiệu trưởng, tôi quyết định công tác và làm việc ở Hà Nội.

Tôi được đào tạo với bằng cấp chính quy của Học viện Quốc gia Singapore (NIE) và Bộ Giáo dục Singapore . Tôi có niềm tin mạnh mẽ về "Phương pháp giảng dạy trực quan" và "Giảng dạy thoát ly sách giáo khoa". Trong 16 năm giảng dạy, tôi đã thành công trong việc truyền cảm



Hội học sinh đến thăm Bệnh viện Việt Nam Cuba



Gian hàng bán bánh gây quỹ từ thiện

hứng và thúc đẩy sự sáng tạo của nhiều học sinh về những kiến thức mà các em được học và tạo niềm say mê học tập lâu dài cho các em, đặc biệt là trong môn tiếng Anh và môn Khoa học Nhân văn .

Tôi cũng là một giáo viên đứng lớp có nhiều kinh nghiệm . Bất cứ bài giảng nào, tiết học nào tôi cũng luôn chú trọng nhất vào tính hiệu quả trong việc truyền đạt kiến thức tới học sinh. Để đạt được điều này, tôi đã kết hợp linh hoạt nhiều phương pháp giảng dạy cùng các phương tiện kỹ thuật hỗ trợ. Ví dụ, trong lớp học về Công nghệ Thông tin và lớp kịch, tôi tổ chức cho các em học theo tình huống,. Tôi đồng thời cũng có khả năng truyền cảm hứng thông qua giao tiếp và thương thuyết.Các phương pháp dạy học trực quan của tôi có ảnh hưởng tích cực trong việc thúc đẩy các em học sinh tham gia học tập và phương pháp học của các em.

Việc sử dụng linh hoạt phương pháp giảng dạy trực quan, dí dỏm, hài hước đã giúp tôi tạo được những giờ học sôi nổi, có tính hiệu quả cao. Nhìn thấy các em học sinh vui vẻ và hăng say học tập là một niềm vui lớn của tôi.

Tôi đang sống ở Hà nội, một thành phố rất thú vị và hy vọng tôi sẽ có dịp trải nghiệm nền văn hóa đa dạng, phong phú,có giá trị văn hiến ngàn năm. Tôi rất vui khi được làm việc với một đội ngũ nhân viên và giáo viên chuyên nghiệp, tận tâm tại trường. Tôi hy vọng có thể chia sẻ những kinh nghiệm thực tiễn và những thành tựu của bản thân trong việc củng cố và nâng cao cao chất lượng giáo dục trong và ngoài lớp học.

Thầy Mustafa Fazal - Phó Hiệu trưởng

### Thông tin từ Hội học sinh

Gian hàng bán bánh -Tổ chức Phẫu thuật Nụ cười

Sau chuyến thăm đầy ý nghĩa đến bệnh viện, Hội học sinh đã tổ chức bán bánh gây quỹ từ thiện. Quỹ này sẽ được gửi đến Tổ chức Phẫu thuật Nụ cười để giúp đỡ những trẻ em kém may mắn bị hở hàm ếch bẩm sinh có thể thực hiện các ca phẫu thuật tái tạo nụ cười. Chúng tôi luôn hy vọng các em luôn có thể nở nụ cười đẹp trên môi.

Chúng tôi rất vui mừng vì sự đóng góp và ủng hộ nhiệt tình của Quý phụ huynh cho gian hàng bán bánh gây Quỹ từ thiện. Đó là một thành công lớn với các em học sinh cũng như nhà trường. Các thành viên của

Hội học sinh đã là những cậu bé, cô bé bán hàng tuyệt vời với tổng số tiền thu được là 14,000,000VND.

Một lần nữa chúng tôi xin cảm ơn sự ủng hộ của Quý phụ huynh dành cho nhà trường trong suốt học phần 1. Chúng tôi sẽ tổ chức một buổi bán bánh vào tuần cuối cùng của năm học để gây Quỹ cho lễ Tốt nghiệp của học sinh lớp 5 và Hội học sinh. Tôi cũng xin cảm ơn sự giúp đỡ của cô Huyền trong suốt thời gian tổ chức bán bánh.

Trân trọng cảm ơn!

Cô Petro

Phụ trách Hội học sinh



Các em học sinh háo hức chọn sách

### Tuần lễ Đọc sách

Tuần lễ Đọc sách được tổ chức từ ngày 23 đến 27 tháng 11 và đó là một tuần lễ thật tuyệt vời.

Chúng tôi bắt đầu tuần mới với một dự án nghệ thuật, trong đó các em học sinh làm bìa sách cho một câu chuyện dựa trên một bộ phim hoạt hình ngắn. Các em học sinh đã có cơ hội được thỏa sức vận dụng trí tưởng tượng và óc sáng tạo của mình. Chúng tôi thực sự ấn tượng với những ý tưởng và sự khéo léo của các em.

Tiếp theo đó, các em học sinh đã chia sẻ về những cuốn sách và những câu chuyện yêu thích của mình với các bạn lớp khác hoặc với những bạn đến để đọc sách. Các em học sinh đã trao đổi với nhau về những cuốn sách và thích thú được vào thư viện chọn những cuốn sách mà mình yêu thích, mang về nhà đọc cho các thành viên trong gia đình nghe. Các bìa sách mà các em làm rất ấn tượng, giàu ý sáng tạo và rất nhiều học sinh đã hỏi các em làm thế nào để có thể có được một phiên bản của cuốn sách.

Vào thứ Năm, rất nhiều học sinh đến trường mặc trang phục giống như nhân vật yêu thích của các em. Thật thú vị khi ngắm nhìn các em trong trang phục đặc biệt này. Các em trông thật đáng yêu. Các em được nghe giải thích vì sao các bạn lại chọn nhân vật này và các bạn đã tái hiện lại một số cảnh trong cuốn sách. Đây là một cách tuyệt vời để làm cho các cuốn sách trở nên sống động hơn.

Điểm nổi bật trong tuần là Hội chợ sách. Nhiều đầu sách hay dành cho các gia đình được trưng bày và đây là cơ hội tốt để Quý phụ huynh và các em học sinh cập nhật thư viện sách tại nhà.



Dự án nghệ thuật, trong đó các em học sinh làm bìa sách cho một câu chuyện dựa trên một bộ phim hoạt hình ngắn

Tham gia vào việc đọc sách là một cách để kích thích trí tưởng tượng, khám phá một thế giới khác, học hỏi kinh nghiệm của người khác và khám phá khả năng bản thân. Yêu thích đọc sách là món quà tốt nhất mà mọi người nhận được và tôi tin rằng các hoạt động vui và hấp dẫn của Tuần lễ đọc sách đã tạo cho các em niềm đam mê sách và đọc sách.



Đội bóng đá khối lớp 4 và lớp 5

Cô Kelly Baxter

Giáo viên lớp 2 quốc tế

### Hiệp hội Hoạt động Ngoại khóa Hà Nội (HAC) - Giải đấu bóng đá

Vào ngày 19 tháng 11, Hiệp hội hoạt động ngoại khóa Hà Nội (HAC) tổ chức giải đấu bóng đá tại trường UNIS cho học sinh Khối 4 và Khối 5 với sự tham gia của 8 đội bóng đến từ 5 trường quốc tế, bao gồm BIS, BVIS, SIS, UNIS, HIS. Trận đấu bắt đầu từ lúc 14.00 và kết thúc vào lúc 17.00.

Học sinh của trường SIS đã có khoảng thời gian thi đấu tuyệt vời với học sinh các trường khác. Các em có cơ hội được học hỏi, được thi đấu cọ sát và đạt vị trí thứ 3 và thứ 4 toàn đoàn.

Các em học sinh vẫn còn rất nhiều giải đấu để tham gia với các trường khác trong năm nay với các bộ môn thể thao khác như bóng rổ, bóng chuyền, tennis và bóng bầu dục.



Tiết học Khoa học xã hội và môi trường của học sinh lớp 3

Thầy Reywel

Giáo viên Giáo dục thể chất

### Thông tin từ Hiệu trưởng phụ trách Chương trình Việt Nam

Kính chào Quý vị phụ huynh!

Trong các tuần học vừa qua, chúng tôi tiếp tục hoạt động dự giờ thăm lớp và vui mừng nhận thấy các hoạt động dạy học được tổ chức phong phú, sinh động, tạo ra những màu sắc khác nhau cho giờ học, phù hợp với đặc điểm lứa tuổi của học sinh. Với sự vận dụng tinh tế các phương pháp dạy học khác nhau của các thầy cô giáo, các em học sinh được trải nghiệm nhiều hoạt động, phát huy được năng lực, tư duy sáng tạo. Các em đã sử dụng kiến thức sẵn có của mình để tìm hiểu những kiến thức mới và phát triển nội dung bài học. Học sinh cũng có cơ hội tự đánh giá và đánh giá lẫn nhau thông qua những lời nhận xét, đánh giá của các bạn cùng lớp, giáo viên. Tôi tin rằng việc đẩy mạnh các hoạt động chuyên môn sẽ giúp cho mỗi giáo viên có cơ hội học hỏi, trau dồi kỹ năng nghề, qua đó đảm bảo có được chất lượng giáo dục tốt nhất.

Theo chỉ đạo của Phòng Giáo dục và Đào tạo quận Tây Hồ, nhà trường tổ chức cuộc thi Olympic Tiếng Anh trên Internet dành cho học sinh khối 3, 4, 5. Các giáo viên đã giúp các em học sinh đăng kí thành viên, hướng dẫn các em cách đăng nhập và luyện tập. Học sinh cần luyện tập qua vòng thi thứ 15 để tham gia cuộc thi cấp trường vào đầu tháng 12. Cuộc thi này là một cơ hội tốt để các em thể hiện khả năng Tiếng Anh của mình, cũng như giao lưu, học hỏi với các bạn đồng trang lứa tại các trường tiểu học khác. Chúng tôi rất mong nhận được sự ủng hộ và tạo điều kiện của Quý phụ huynh trong quá trình các em luyện tập tại nhà.



Các em học sinh học nhóm trong giờ Toán

Học sinh khối 3 đã có một buổi sáng tập làm đầu bếp nhí theo chương trình ngoại khóa của nhà trường vào ngày 17 tháng 11. Các em đã cùng học cách chế biến món mì pasta dưới sự hướng dẫn của các giáo viên dạy nấu ăn tại Pegasus. Các em thực sự đã có một giờ học thực tế nhiều trải nghiệm và niềm vui.

Trong tháng 11, học sinh toàn trường đã tham gia nhiều hoạt động để chào mừng Ngày Nhà giáo Việt Nam 20 tháng 11. Các em học sinh đã tự mình làm thiệp, làm hoa chúc mừng các thầy cô giáo. Học sinh khối 4, 5 đã cho “xuất bản” những tờ báo tường với các bài văn, bài thơ, bức tranh do các em tự viết, vẽ. Các em còn tích cực, say mê luyện tập để biểu diễn các tiết mục văn nghệ trong buổi sinh hoạt tập thể chào mừng Ngày Nhà giáo Việt Nam. Đó chính là những món quà vô giá mà các em đã dành tặng tới các thầy cô giáo hàng ngày chăm sóc, dạy dỗ mình.

Cám ơn sự nỗ lực của tất cả các thầy cô giáo và sự cố gắng các em học sinh, đặc biệt cảm ơn sự quan tâm, ủng hộ của Quý vị phụ huynh để mỗi ngày đến trường là một ngày vui và ý nghĩa với tất cả chúng tôi.



Báo tường lớp 5 mừng Ngày nhà giáo Việt Nam

Trân trọng

Vũ Thị Bích Liên

Hiệu trưởng Chương trình Việt Nam

**Những ngày quan trọng:**

Ngày 5 tháng 12: Hội chợ Từ thiện Giáng sinh tại SIS @ Gamuda

Từ ngày 21 tháng 12 năm 2015 đến ngày 01 tháng 1 năm 2016: Nghỉ Giáng sinh và Tết dương lịch

Ngày 04 tháng 1 năm 2016: Học sinh quay trở lại trường